

V Bruseli 5. mája 2021
(OR. en, de)

Medziinštitucionálny spis:
2018/0226(NLE)

7992/21
ADD 2

RECH 161
COMPET 263
ATO 28
CADREFIN 184

POZNÁMKA K BODU I/A

Od:	Generálny sekretariát Rady
Komu:	Výbor stálych predstaviteľov/Rada
Č. predch. dok.:	14206/20
Č. dok. Kom.:	9871/18 + ADD 1-6
Predmet:	Návrh NARIADENIA RADY, ktorým sa stanovuje výskumný a vzdelávací program Európskeho spoločenstva pre atómovú energiu na obdobie 2021 – 2025, ktorým sa dopĺňa program Horizont Európa – rámcový program pre výskum a inovácie – <i>prijatie</i>

Vyhlásenie Nemecka, ktoré sa uvedie v zápisnici

Spolková republika Nemecko víta nariadenie o výskumnom programe Euratomu (2021 – 2025).

Nemecko súhlasí s týmto nariadením, poukazuje však na nasledovné:

Nemecko vyjadruje poľutovanie nad tým, že napriek dlhým rokovaniam sa nepodarilo dohodnúť na formulácii, z ktorej by jasne vyplývalo, že nie všetky členské štáty zastávajú názor, že výsledky výskumu Euratomu predstavujú potenciálny prínos ku klimaticky neutrálnemu energetickému systému (odôvodnenie 2), ktorý sa navyše považuje za bezpečný a spoľahlivý, a že nie všetky členské štáty vidia v tomto nariadení príspevok k energetickej transformácii (článok 3 ods. 1).

Nemecko nesúhlasí s takýmto výkladom, a to aj vo vzťahu k iným projektom EÚ, a dáva najavo svoj postoj prostredníctvom tohto vyhlásenia, a to aj pokiaľ ide o budúce interpretácie. Každý členský štát EÚ má zvrchované právo určiť si vlastný energetický mix. Považujeme však za žiadúce, aby vyjadrenia v nariadení o možnom príspevku jadrovej energie k ochrane klímy a energetickej transformácii lepšie zohľadňovali špecifiká jednotlivých členských štátov EÚ. V tejto súvislosti chýba členským štátom EÚ jednotné, spoločné porozumenie.

Ukončenie využívania jadrovej energie na komerčnú výrobu elektriny v Nemecku spadá do obdobia účinnosti nariadenia o výskumnom programe Euratomu (2021 – 2025). V oblasti jadrového štiepenia preto budú v budúcnosti prioritami výskumu Euratomu technicko-vedecké monitorovanie prevádzky jadrových elektrární v Nemecku, trvajúcej do konca roka 2022, následná poprevádzková fáza, naloženie s rádioaktívnym odpadom, ochrana pred žiarením a dlhodobejšie zachovanie kompetencií so zreteľom na zahraničný vývoj. Toto budúce zameranie Nemecka v civilnej jadrovej oblasti preto treba primeraným spôsobom zohľadniť v príslušných európskych rozhodovacích procesoch, a to aj v súvislosti s možným financovaním projektov v súlade s článkom 10 tohto nariadenia spolu so zodpovedajúcim odôvodnením 14.